

# VILÁGOS SÁG

Kolozsvár  
1946 június 16

Szerkesztőbizottság: **BENEDEK MARCELL, KRCSÓ SÁNDOR, KÓS KÁROLY**  
Felelős szerkesztő: **BALOGH EDGÁR**

Vasárnap  
III. évfolyam, 132. szám

## A Bolyai Tudományegyetem tanári kara szorosan bekapcsolódott a Magyar Népi Szövetség munkájába

KOLOZSVÁR. — Csütörtökön délután 6 órakor a kolozsvári Bolyai Tudományegyetem tanári karának képviselete megbeszélésre ült össze a Magyar Népi Szövetség központi vezetésével a Mária királyné-utcai székház nagy tanácsstermében. A tanácskozás célja az volt, hogy egyetemenk, melynek létét és működését a népi demokrata erők biztosították, tudományos munkáját az itt élő magyar nép és demokratikus szervezete, a MNSz szolgálatába állítsa.

Kurkó Gyárfás elnök közvetlen megnyitói szavai után egyetemi tanáraink a bensőséges légkörben javaslatot tettek arra, hogy a Bolyai Tudományegyetem minden egyes kara a maga szakcsoportjához tartozó kérdések feldolgozására a szakszervezetekkel együttműködve külön bizottságot alakítson. Kifejezésre jutott az az óhaj is, hogy egyetemi tanári karunk és a MNSz vezetősége közötti találkozásokat a jövőben rendszeresítsék. Ezzel a közgazdasági, jogi, közgazgatási, természettudományi, közegészségügyi és közművelődési kérdéseink beható megvizsgálására és részletes megvitatására kerülhetnek. Ugyanakkor az egyetemi tanárok a népi élet közelebről érintő politikai kérdéseket is megismerhetnék.

A megbeszélések alkalmával felmerült ezen kívül az egyetemi hallgatóság és a MNSz közti viszony kimélyítésének a szükségessége is.

A nagyjelentőségű értekezleten az egyetem részéről résztvettek Csögör Lajos dr. egyetemi rektor, Asztalos Sándor dr., Balogh Ernő, Borbély Sámuel dr., Demeter János dr., Gaál Gábor dr., Gunda Béla dr., Gyulai Zoltán dr., Jancsó Elemér dr., Jordáky Lajos dr., Juhász István dr., Kiss Géza dr., Molter Károly, Rajthy Tivadar dr. és Venczel József dr. egyetemi tanárok.

## Reakciós tüntetők Krajovában agyonlőtték egy szovjet főhadnagyot

BUKAREST. — Az Ekés Front krajovai nagygyűlésén Groza Péter miniszterelnök az új gazdáknak ünnepélyes keretek között osztotta ki az első birtokbalelyezési leveleket. A Maniu-féle nemzeti parasztpárthoz tartozó vasgárdista elemek ellentüntetést rendeztek. A vasgárdisták a város központjában vonultak fel és több revolverlövést adtak le. Az egyik golyó Vaszilievics Petrov szovjet főhadnagyot érte, aki sérülései következtében meghalt.

A rendőrség nyomozó közegei megállapították, hogy a tüntetést az Ilie Joan tanár elnöksége alatt álló krajovai Maniu-féle parasztpárt berkeiben szervezték meg június 6-án. Az egyik letartóztatott diák

bevallotta, hogy Ilie Joan személyesen hívta meg őt és társait az ellentüntetés megrendezésére. A letartóztatottak többsége a krajovai maniuista szervezet tagja. Ügyüket a krajovai büntetőtörvényszék fogja tárgyalni.

A terrorista bandák megfélemlítő tevékenysége ellenére az ország földművelésége egymást követő hatalmas tömeggyűléseken tesz hitet Groza Péter miniszterelnök és kormánya mellett. A krajovai földművelés nagygyűlése után Pitestiben, Munténia-tartomány mintegy 40 ezer földműves tüntetett Groza Péter mellett, ezt követően pedig Nagyszebenben 50 ezer román földműves „Minden ekés Groza

mellett!” jelszóval tüntetett a kormány mellett.

### Lazar Iliet is letartóztatták a terrorszervezet tagjai között

A belügyminisztérium közli: „Az egyes terrorszervezetek leleplezésével kapcsolatosan letartóztatott személyek között — amely leleplezésről az újságok folyó június 10-én megemlékeztek — szerepel Ilie Lazar ügyvéd is.

Lazar Ilie Maniu legbizalmasabb köréhez tartozik s a magyarellenes kirohanásokban is főszerepet játszott.

## Ma kezdődik a külügyminiszteri értekezlet

Az olasz békepontok után a román és magyar békeszerződésről tárgyalnak a nagyhatalmak külügyminiszterei

PÁRIS. — (Rádó) A négy nagyhatalom külügyminisztere ma, szombaton ül össze, hogy tárgyaljon a volt csatlósállamokkal kötendő békeszerződések kérdéséről. A külügyminiszterhelyettesek, akik május 16-ika óta tanácskoznak, mintegy 55 kérdéssel foglalkoztak, de csak kisebb fontosságú problémákban jutottak meg egyezésre. Így a négy külügyminiszter ott folytatja tanácskozásait, ahol az elmúlt hónapban elhagyta, hacsak nem kapott olyan utasításokat kormányától, hogy tegyen engedelményeket. A három főkérdés, mely megoldásra vár, az olasz jóvátétel, az olasz gyarmatok jövője és Triest, valamint mögöttes részeinek sorsa.

Francia politikai körökben emlékeztetnek arra, hogy Molotov szovjet külügyminiszter kijelentése szerint meggyezést kell létrehozni, mielőtt a békekonferenciát összehívják. A szombati megnyitói ülésen Bidault fog elnökölni, aki az új francia kormány megalakulásáig képviselni fogja hazáját a tanácskozásokon.

Washingtonból jelentik, hogy Byrnes amerikai külügyminiszter csütörtökön elutazott Párisba. A repülőtéren Truman elnök bucsuztatja a külügyminisztert, vajamint a kíséretében lévő Conolly és Vandenberg szenátorokat. Sajjatkörökben megkülönböztetett fontosságot tulajdonítanak az ezek megbeszélésének, melyek tanubizonyosságát kívánja adni az Egyesült Államok érdeklődésének az európai kérdések rendezésében.

Byrnes elutazásakor kijelentette, hogy kollektívan javasolná fogja egy német állam-szövetség felállítását 25 évig tartó megszálalás alatt.

Conolly szenátor viszont hangoztatta, hogy az Egyesült Államok nemcsak hogy nem kívánunk tagjai lenni valamilyen állam-tömbnek, de elszökik is ilyen tömbök megalakítását.

Párisi felhívataios jelentés szerint a négy külügyminiszter az olasz békeszerződés ter-

vezete után minden bizonnyal a román békeszerződést veszi elő és az fog mintául szolgálni a Magyarországgal és Bulgáriával kötendő békeszerződéseknek is. Ugy tudják, hogy a Finnországgal kötendő békeszerződés tervezete már készen van.

## A magyarországi arany és a washingtoni tárgyalások

BUDAPEST. — A washingtoni tárgyalásokról és a Magyarországról a németek által elhurcolt javokról: az aranyfedezetről és a koronázási ékszerekről a budapesti „Szabad Nép”-ben Horváth Márton a következőket írja:

„Byrnes amerikai külügyminiszter a párisi tárgyalások alkalmával még azt mondta, hogy semmiféle hivatalos megkeresés nem jutott el hozzá, melyben Magyarország a németek által elhurcolt javakat vissza-kérte volna. Akárhogy és akárhogy kallódtak is el a magyar kormány jegyzőkei, idáig: most végre Washingtonban a legújabbat magyar kiküldöttek személyesen tárták fel a kifosztott, éhez és nyomorgó, de mégis új országot építő magyar nép erő-

Londoni jelentés számla be Masaryk cseh-szlovák külügyminiszternek az angol fővárosban tett látogatásáról. Masaryk hosszabb eszmecsere-t folytatott a párisi értekezlet napirendjén szereplő és Csehszlovákiát érdeklő kérdésekről Bevinnel.

feszítéseit. Feszülten várjuk Washingtonból a hírt, vajjon meghajlítja-e a világ egyik leghatalmasabb állama, melytől nem is áldozatokat, gazdagságának kis morzsáját kérjük, hanem a magunkét, amit a németek raboltak el, s ami az amerikaiak gyengülő őrjete alatt fokozatosan oivad, hogy a német ipart erősítse.”

A magyar kormányküldöttség nyugati útjának céljairól beszélt Gyöngyösi Washingtonban  
LONDON. — (Rádó). Gyöngyösi János magyar külügyminiszter a washingtoni rádióban angolnyelvű beszédet mondott a magyar kormányküldöttség nyugati útjának céljairól.

## A kolozsvári Néphíröség infúshon télikézik a háborus bűnösök tizedik csoportja felet

KOLOZSVÁR. — A kolozsvári Néphíröség a háborus bűnösök IX. csoportjának, a „got-tópernek” tárgyalása után pár hetes szünetet tart. A legközelebbi csoport előrelátólag július elején kerül tárgyalásra. Ebben a csoportban a hűbért szármás tömegmészárszék felelősei kerülnek a Néphíröség elé, munkaszázad-vezetők és parancsnokok, dél-erdélyi fogolytáborvezetők, közülük a hunyadmegyei karácsonyfalvi fogolytábor hírhedt parancsnoka, Stavjescu Nicolae ez-

redes. Karácsonyfalván rövid idő alatt 2100 szovjet hadifogoly halt meg az emberetlen bánásmód, éhezés és kínzások miatt. Leventeoktatók és az auzchwitz haláltáborban elkövetett börtörmunkák vádolt személyek is szerepelnek a következő csoport háborus bűnösök között.

A kolozsvári Néphíröség 80 vádjotja közül 30 van letartóztatásban.

Beszédeiben hangsúlyozta, hogy a magyar kormány Kossuth politikáját folytatja, aki az emberjesség és szabadság harcosa volt, s akit az Egyesült Államokban oly nagy szívéllyességgel fogadtak annakidején.

A külügyminiszter szerint a magyar kormányfőrfiak washingtoni útjának három célja van: a nyugatra hurcolt magyar javak visszaszerzése, a csehszlovákiai nagyréség kijelentésének kérdése és végül a Magyarország határain kívül élő magyarság jogainak biztosítása.

Beszéde további részében a Jerombi Magyarország súlyos gazdasági helyzetét vázolta Gyöngyösi János.

### Egy hónapon belül befejeződik a nürnbergi per

NÜRNBERG. — (Rádó) A náci háborus főbűnösök perében közölték a védelemmel, hogy két hét áll rendelkezésre a zárbeszédék elmondására. A négy hatalom ügyészel megegyeztek, hogy összesen három nap alatt tartják meg a vádbeszédeket. Így a nürnbergi per előreláthatólag egy hónapon belül befejeződik.

### Heres és igazságtalan támadást intézett az olasz exkirály a nép döntésének érvényét szerző kormány ellen

ROMA. — (Rádó). Umberto olasz exkirály csütörtökön levelet intézett a minisztertanácshoz, amelyben bejelent, hogy tiszteletben óhajlja tartani a nép ítéletét. Szerinte azonban ez az ítélet még nem végleges, mert a törvényes formák előírják, hogy a népszavazás eredménye csak az óvási határidő lejártá után emelkedik jogerőre.

A király levelének vétele után a kormány közleményt adott ki, mely szerint De Gasperi miniszterelnök jelenleg ideiglenes jelleggel az állam törvényes feje.

Az exkirály azonban a késő esti órákban levelével teljesen eljentes hangu nyilatkozatban támadta meg a kormányt, sőt a nép döntését is. Az exkirály ebben a nyilatkozatában azt állította, hogy választás elé állították: vérontás vagy aláveti magát az erőszaknak.

A továbbiakban hevesen támatta a kormányt, mert a főhatalmat átvette, megjött a legfőbb bíróság végleges határozatot hozott volna a népszavazás kérdésében. A monarchiához hű hívelt azonban intette, hogy tartózkodjanak a helyzet kiélezésétől és felmentesse őket az uralkodóháznak tett hűségükkel ajól.

Umberto a proklamáció közzététele után Portugáliába utazott.

### Nem fér kétség Franco háborus bűnösségehez — jelentette ki Gromiko a Biztonsági Tanács ülésén

NEWYORK. — A Biztonsági Tanács csütörtök délutáni ülésén folytatódólagosan megvitaták a spanyol kérdés kivizsgálására küldött albizottság ama indítványát, hogy az Egyesült Nemzetek közgyűlésén mondják ki a tagállamok szakitását Franciaól.

Az ülésen Gromiko szovjet kiküldött hangoztatta, hogy a kérdés nem merőben spanyol belügy. Franco Nyganyis nem a belviszonyok alakulása folytán került Spanyolországban urajomra, hanem a külföldi fasizták támogatásával. A helyzetet ezért a Tanácsnak sürgős cselekvéssel meg kell oldania.

A szovjet kiküldött okmányokat mutatott be, melyekből kitűnik, hogy Franco a németektől a fegyveres beavatkozás ellenesúlyoztatásaképpen Gibraltár és Francia-Marokkó átengedését kérte. Franco maga ajánlotta fel a náciaknak, hogy betör Portugáliába. A szovjet kiküldött a tanács amlalára tette a szóbanforgó okmányok fénképmásolatát, hangoztatta, hogy ezek után Francónak a tengellyel való együttműködését nem lehet vita tárgyává tenni és a Tanács újabb halogatással nem térhet ki a gyakorlati intézkedések elől.

Gromiko egyóráss beszéde után a tanács ülés felüggesztették és hűfőn este folytatják.

# HIREK

## VILÁGSSÁG

A Romániai Magyar Népi Szövetség központi napilapja

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Kolozsvár, Erzsébet-utca 7. Távbeszélő 253.

**SZOLGÁLTATOS KOLOZSVÁRI GYÓGY-SZERTÁRAK** Junius 15—21-ig: Gojna, Hygea, Victoria, Opera. Egész éjjel szolgálatban junius 15—18-ig: Hygea és Opera.

**A MNSZ NŐBIZOTTSÁGÁNAK „ISMÉRJÜK MEG ERDELYT”** szabadegyetemi előadásorozatát ma, szombaton délután 5 órakor az „Éneklő Erdély” című szabadidő előadása zárja be. A református kollégium udvarán megtartandó előadásokon kolozsvári művészek és a középiskolák növendékei szerepelnek ének- és zenészművel.

**ANYÁK NAPJANAK MEGÜNNEPLÉSE.** Junius 16-án, vasárnap délután fél 6 óra kezdettel a kolozsvári állami magyar tanügyi leánygimnázium (volt polgári leányiskola) és a Marjánium leánygimnáziuma közösen megrendezett ünnepély keretében üli meg az Anyák napját a Marjánium dísztermében. A tetszésszerinti adományokból befojt összeget a szegénysorsú tanulók felsegélyezésére és a Marjánium háborús kárainak fedezésére fordítják.

**FEKETE LISTA.** A kolozsvári törvényesék mint uszorbajóság szabályozást és árúérdekessé, Marcu Teodor székelylehdi lakost 50.000 lej pénzbüntetésre, Stüsszel Ignác brassói lakost 3 hónapig, fogházbüntetésre, Jakabovics Herman bukaresti lakost 1 hónapi fogházbüntetésre és 500 ezer lej pénzbüntetésre, Szabó Lajos kolozsvári lakost 1 millió lej, Muresan Pavel és Szahmári Károly kolozsvári lakosokat egyenként 100 ezer lej, Benedek János kolozsvári lakost 300 ezer lej, Lupás Trajan és Muresan Ioan kolozsvári lakosokat pedig egyenként 50 ezer lej pénzbüntetésre ítélte.

**BABSZÍNHÁZ-ELŐADÁS** lesz teljesen új műsorral a Magyar Népi Szövetség kolozsvári tagozatának Farkas-utca 7 alatti helyiségében, a tanügyi babszínház rendezésében. Minden gyerek jöjjön el!

**AZ AURORA SPORTRÖGÁSZ EGYESÜLET** junius 16-án, vasárnap gépkocsikirándulást rendez Vajdaszút-Bonchidára. Indulás vasárnap reggel 5 órakor az egyesületi Fűrdő-utca 16 alatti helyisége elől. A kirándulókat a központi rendőrségűel, dohánygyárnál, a Magyar-utca végén és a vámháznál is felveszi a gépkocsi.

**A KOLOZSVÁRI REFORMATUS KÖZDOKUMENTÁCIÓS GIMNÁZIUMBAN** a magán- és külföldi vizsgák junius 17-én, hétfőn reggel 8 órakor kezdődnek.

(\*) **HIRDETÉS.** A Kolozsvári Vilamos Művek Rt. igazgatósága értesíti igen tisztelettel fogyasztóközönségét, hogy hajszálhatatlan sürgős munkát elvégzése miatt 1946 junius 16-án, vasárnap reggel 6—12 óráig a Vitéz Mihály-terem, Apáczai Cseri, Budai Nagy Antal, Vörös Hadsereg-utca, valamint ezek mellékutcáiban áramszünetet tart. Kolozsvár, 1946 junius 13. Kolozsvári Vilamos Művek Rt.

(\*) **FELHÍVÁS.** Az Ejelmezési Munkások vezetősége felhívja a Molnár-majomban alkalmazottak és a mai napra munkások figyelmét, hogy junius 16-án, vasárnap reggel 10 órakor taggyűlést tart. Pontos megjelenését kéri a vezetőség.

**AZ ERDELYI NÉPI KARPAT EGYESÜLET** junius 16-án kirándulást rendez Körösfőre. Indulás vasárnap reggel 5 órakor a menetrendszerűen közlekedő személyvonattal Szilágyi állomásra. Találkozás Szilágyi állomáson. (Harmadosztályú vasúti jegy ára 3200 lej). Hazatérés este 7 órakor személyvonattal. Az autóbusszal utazók Körösfő központjában csatlakoznak a csoporthoz. Jelenlékezés ma estig az egyesületben, Jókai-utca 2. Vezető Pakó Béjáné. Vasárnap rendez az ENKE első nagyobb fürdőkirándulását a gyulai gáthoz. Indulás vasárnap reggel 7 órakor a Lóna felől menő autóbusszal. Gyülekezés 3/7 órakor az egyesület előtt. Vezető Somogyi Ádám. Mindkét kirándulásra vendégeket szívesen látunk.

**NŐI HAZTARTÁSI ALKALMAZOTTAK FIGYELMÉBE!** A kolozsvári Betegsegélyező Pénztár felhívja a vállalkozókat és magánháztartásokban dolgozókat teljesítő olyan női háztartási alkalmazottakat — korra és családi állapotra való tekintet nélkül —, akik a pénztár tagjai, hogy általános orvosi vizsgálatra és az egészségügyi bizonyítványok kiadására céljából a Betegsegélyező Pénztárnál, Bertha-utca—Erdős-utca 5. szám alatt, a II. emeleten, az 52-es számú szobában az alábbi sorrendben jelentkezzenek: junius 20-án, 21-én és 22-én az I. június 24-én, 25-én és 26-án az M, junius 27-én, 28-án és 29-én pedig az N betűvel kezdődő nevű háztartási alkalmazottak. A júliusi jelentkezések sorrendjét később közöljük.

# Országos nyári szabadegyetemet szervez a MNSZ a magyar népfiskolák számára

Szinronizált kulturünnepélyt rendeztek Tordaszentmihály községben

TORDA — Pünkösdi hétfőjén Felsőaranyos Balázs Ferenc-népfiskolája Tordaszentmihály községben kulturünnepélyt rendezett, amelyre felvonultak a közeli Simfalva MNSZ-szervezetének kiskisajdái is. A szépen feldíszített színpadon rendezett ünnepélyt Pálfi Miklós kiskisajda nyitotta meg, majd Balogh Edgár, a MNSZ országos alelnöke tartott előadást az erdélyi magyar ifjúság demokratikus nevelési kérdéseiről.

— Háromszázötven romániai magyar gyermek számára biztosítottuk a magyar iskoláztatást — mondotta az előadó — s

most már ott tartunk, hogy iskoláink biztosítása után az iskolán kívüli nevelés ügyét is komolyabban felkarolhatjuk. Népfiskoláink számára a nyáron országos szabadegyetemet szervezünk s különösen a szakmai továbbképzés felkarolásával segítjük elő mezőgazdasági és ipari termelésünk minőségi termeléséssé való átváltóztatását mind a saját nemzetiségünk, mind az ország javára.

A tetszéssel fogadott előadás után a helyi énekkar és színjátszó csoport számos dalt és jelenetet adott elő.

# Jogorvoslatot kér a Kereskedők Tanácsa a tulzott adókövetések ellen

Egy millió kiló nyerspamutból készült ruházati cikket osztanak ki

KOLOZSVÁR. — A kolozsvári Kereskedők Tanácsának elnökei: Virgil Balosu és dr. Dobó Ferenc a sajtó meghívott képviselői előtt ismertették a kereskedelem időszerű kérdéseit.

A Kereskedők Tanácsának bukaresti kongresszusa az adókövetéseket **tulzottaknak találta** és ezért úgy határozott, hogy a kormánytól jogorvoslatot kér.

A kolozsvári Kereskedők Tanácsa is emlíkiratot juttat el a pénzügyi szervekhez, amelyben kéri, hogy az **adókövető bizottságokban a szakmabeli kereskedők szavazati joggal rendelkező képviselői is vegyenek részt**, tekintve, hogy a törvény a szakmai képviselők számára csak tanácskozási jogot biztosít az adókövető bizottságokban. A kolozsvári Kereskedők Tanácsa tudakozó és panaszíródat állít fel az adókövetésekkel kapcsolatos panaszok felvételére.

A kormány hozzájárult a kereskedelmi szervezeteknek ahhoz a kéréséhez, hogy a szabadforgalomba kerülő árumennyiség

szétosztására ne állítsen fel külön elosztó hivatalokat, hanem ezzel a feladattal a kereskedelmi szervezetek képviselőiből megalakítandó szakbizottságokat bizzon meg. A textilszakmára nézve ez a szakbizottság Bukarestben a Kereskedők Tanácsa és az USIC képviselőiből már meg is alakult.

Jelenleg kerekén **egy millió kilogramm szövet-pamut feldolgozásából származó ruházati cikkek kerülnek kiosztásra**. A kiosztást Kolozsváron úgy oldják meg, hogy a Kereskedők Tanácsa átvett-bizottságot jelöl ki, amely a gyártól a kolozsvári kereskedők részére kiutalt textilyanyagokat átveszi és a szakmabeli kereskedők között szétosztja. Az egyes kereskedőkre eső árumennyiség megállapításánál a kereskedők alkalmazottainak számát, az általuk fizetett adóösszeg nagyságát veszik alapul.

A Kereskedők Tanácsa országos mozgalmat indított annak érdekében, hogy a kereskedelem ellenőrzését egységesítsék.

# Kolozs megye magyar ifjúságának seregszemléje Bánffyhunyadon

KOLOZSVÁR. — A kolozsmegyei magyar ifjúsági nap Bánffyhunyadon holnap, vasárnap reggel 8 órakor veszi kezdetét. A MNSZ országos központját Lőrincz László központi végrehajtóbizottsági tag, valamint Székely-Dávid Gyula, lapunk belső munkatársa, központi kiküldött képviselik. De elküldi megbízottait a Bolyai Tudományegyetem, a Móricz Zsigmond Kollégium, valamint a megye valamennyi körépiskolája is. Mellettük természetesen teljes számban megjelennek a MNSZ kolozsvári ifjúsági csoportjának vezetői, a bánffyhunyadi MNSZ ifjai és a Székely Alkalmazottak Társaságának ifjúsági kiküldöttei, valamint Kolozs megye magyar fiataljainak színe-java.

A bánffyhunyadi ifjúsági találkozó legfontosabb eseménye a nagygyűlés lesz, melyhez az új kolozsmegyei ifjúsági vezetőség megválasztása kapcsolódik. A nagygyűlésen, melyen Kabán Ferenc elnököl, a Magyar Népi Szövetség központi kiküldöttjeiként Székely-Dávid Gyula szólal fel. Szabó István, a Móricz Zsigmond Kollégium elnöke az erdélyi magyar ifjúság feladatairól tart előadást, Fazekas Zoltán, lapunk belső munkatársa pedig az ifjúság választási problémáiról beszél. A nagygyűlés műsorát az egyes testületek

hivatalos kiküldötteinek üdvözlő beszéde és a MNSZ szervezeti részéről jelenlévők beszámolója tölti ki.

A nagygyűlést az isfentisztelet idejére megszakítják s a résztvevők közösen mennek el az egyes felekezetek templomaiba. A koradéjazat legnagyobb eseménye a bánffyhunyadi sporttelepen zajlik le, ahol délután 5 órakor a MNSZ kolozsvári ifjúságának amatőr labdarugó válogatottja méri össze erejét a helybeli csapattal.

Az esti közös vacsorát tábor tűz követi, melyet a helybeli ifjúság a MNSZ kolozsvári vezetőivel s a Móricz-kollégistákkal együtt rendez meg. A tábor tűz után reggelig tartó tánc zárja be az ifjúsági napot.

Itt közöljük a MNSZ ifjúsági bizottságának felhívását. Eszerint mindazok a kolozsvári ifjak és lányok, akik az ifjúsági napra le akarnak utazni Kalotaszeg fővárosába, ma, szombaton délután 3 óráig jelentkezzenek a MNSZ Farkas-utcai székházának ifjúsági irodájában, hogy a kedvezményes jegy megváltását együttesen lehessen elintézni s minden egyéb felvilágosítást megkapjanak az utra vonatkozólag. Indulás a kolozsvári pályaudvarról vasárnap hajnali 4 órakor.

# SZÍNHÁZ ÉS MŰVÉSZET

Az „UTUNK” megjelenése elő

KOLOZSVÁR. — Közeledek junius 22-ike, az „Utunk” című irodalmi és művészeti folyóirat megjelenésének időpontja. A Romániai Magyar Irodai Szövetsége régi ígérete és a közönség régi óhaja teljesül ezen a napon: minden jel szerint olyan sajtótermék kerül az olvasók kezébe, amely nemcsak a helyi irodalmi viszonyokat tükrözi, hanem betekintést enged széles e világ irodalmi és művészeti kérdéseibe és egyáltalán az egész háboru utáni emberiség visszhangjai érzékeny membránjakra találhat benne.

A folyóirat első számában Erdély legkiválóbb tollforgatói vonulnak fel és így az valószínű seregszemléje lesz a megmaradtoknak és harcaillottaknak. A folyóiratot a legnagyobb erdélyi könyvkiadó, a Józsa Béla Athenaeum adja ki és terjeszti.

## Erdélyi színházak műsora:

KOLOZSVÁRI „SZENTGYÖRGYI ISTIVAN” ALLAMI MAGYAR SZÍNHÁZ: Szombaton este 7 órakor: Szerelmes diákok. Bemutatóelőadás 10. Vasárnap délután 4 órakor és este 7 órakor: Szerelmes diákok. Hétfőn este 7 órakor: Szerelmes diákok.

NAGYVÁRADAI VÁROSI SZÍNHÁZ: Szombaton este 8 órakor, vasárnap délután 3 és 6 órakor, hétfőn este 9 órakor, kedden este 6 órakor: Aki mer az nyer.

KOLOZSVÁRI MOZIK MŰSORA: Capitol: York örmester. Corso: A cirkusz királya. Munkás: Lovagias ügy. Royal: A hegyek leánya. Seiect: A bun jegyese. Uránia: Patt és Patason mint rekruták.

A KOLOZSVÁRI SZAKSZERVEZETI ZENÉISKOLA ZENETÖRTÉNETI TANFOLYAMÁN Szita Oszkár zenekonzervatóriumi tanár elhalasztott előadását Grieg-ről junius 16-án, vasárnap délután 11 órakor a Mariónumban tartja meg. Grieg-dalokat énekel Nemezz Anna énekművésznő.

## Új autóbussz-járatok Kolozsváron

A kolozsvári „Rapíd” autóbusszjáratok közötti szakszervezete közli, hogy ma, szombaton reggel 6 órától kezdve a következő új autóbusszjáratokat állította be:

Szabadság-ter—Mihály király-utca (volt Memorandum) — Szagala-utca — Magyar Színház—Sporttelep—Mihály-park és vissza. Indulás minden órában a Szabadság-terem lévő Uzsas-szögűz elől. A jegy a strandig 300 lej, a Mihály-parkig 400 lej. Az átszálló jegyek nem érvényesek.

A Dónát-uti járat, amely a Szabadság-teremtől indul, a mostani útvonalon halad, de meghosszabbított nyert egészen a Haggibor-sporttelepig. A jegyek ára a Törökvárási 300 lej, a végállomásig 400 lej. Az átszálló-jegyek csak a Törökvárási érvényesek.

Az 5. számú autóbusszjárat (Andrej Muresanu—Dónát) májól kezdve a következőképpen fog közlekedni: Andrej Muresanu—Szabadság-ter — Decebal-utca—Csernovitz-utca—Vashid—Írisz. A jegyek ára; a reggeltől a szamosfai fürdőhöz szükség szerint fognak indulni az autóbusszok. Egy autóbussz minden órában indul a Városháza elől.

A „Rapíd” jegykezelő- és ellenőrzőkarok között keres. A feltételeket az érdeklődők a Városháza udvarában lévő irodában tudhatják meg.

## Kék és barna vászon, világos szövetek

nagy választékban

Bodl Mária-né

Mihály király-utca (volt Unió) 3.

**NYULTELVENESZTŐK FIGYELMÉBE!** Az ENKE kisajdátványos szakszervezete ma, szombaton délután 6 órakor Bagala—Majális-utca 22 alatt megbeszélést tart a nyul-fiókai évválasztásáról és felneveléséről.

**MINDEN MEGÜRSEDETT MUNKÁHELY BEJELENTENDŐ AZ ALLAMI MUNKAKÖZVEZETŐSÉG HIVATALNAK.** A munkaközi miniszterium 1946 februárjában 91.170 és május havában 8621. szám alatt kiadott rendelete, valamint az 511—1945. törvény arra kötelezi az összes kisebb és nagyobb vállalatot, akár ipari, akár kereskedelmi jellegűek azok, hogy a megüre-

sedett munkahelyeket vagy bármilyen személyzeti alkalmazást, mint például tisztviselő alkalmazás, segédmunkás, ipari munkás és más helyeket azonnal jelentésk be az állami munkaközvetítő hivatalnak. A vállalatokat a törvényről és rendeletekről a sajtó útján és körlevélben is értesítették, ennek ellenére a rendelkezéseket nem tartották be és gyakorlatilag nem alkalmazták. A kolozsvári munkaközvetítő hivatal most újrag felhívja a vállalatok figyelmét: az 511—1945. törvény pontos betartására, mert a törvénykövetőket nyilvánosan és szigorúan megbüntetik.

**Almásdi Andorné**  
högyf. drázzatát áthelyezte  
Horea-ut 55 sz. alá  
(Református kórház.)  
Kéri var. dépei további szives párlfogását.

**Veszek**  
butor, szőnyeg,  
porcellán, írószép  
és egyéb tárgyakat.  
„UNICOM”  
Kossuth Lajos-utca 20 szám.

# Letartóztatták

## a kolozsvári zuvargások két terroristáját

### Többmilliós értékű rejtett árut foglalt le a rendőrség

KOLOZSVAR. — Megkérdeztük Craciun Gheorghe kolozsvári rendőrkezeset, hogy a kolozsvári terrortámadások megsemmisítésére milyen intézkedéseket fogantatott és milyen eredményt ért el?

— A rendőrség teljes erejével harcol, hogy a provokálókkal végleg leszámoljon — mondotta Craciun rendőrkezes.

— Nem tűrhetjük, hogy Kolozsvár békés lakóit felelőtlen egyének terrorizálják. A demokrácia jegyében a nemze-

tiségek Romániában nyugodt otthonra kelljenek találniuk. A vizsgálat során letartóztattuk Lapusan I. monostori lakost, aki pisztollyal, valamint Vanea Gheorghe kolozsvári lakost, aki baltával kezében fenyegette meg Kolozsvár békés magyar lakóit — fejezte be nyilatkozatát Craciun rendőrkezes.

A rendőrség részéről fogantatott óvintézkedéseknek egyike volt a június 13-án este 8 és 12 óra között megtartott nagy razzia, melynek során 80 egyént ál-

lítottak elő különböző kihágásért.

A rendőrség mellett működő S-brigád Cotiu Jonel rendőrkomiszár vezetésével Kolozsváron a Bob-utca 6 alatti cipész-műhelybe, a Panct- és Harasz-cégnél több mint 100 millió lej értékű elrejtett talpat, bőrt és különböző anyagot foglalt le. Elfogta az S-brigád Ciolan Vasile ploesti lakost, aki szövetkezeteknek kiutalt árúkkal: cérnával és vászonnal feketézett. Az elkobzott árúk értéke többmillió lej.

# Kolozsvári román és magyar demokrata egyetemi hallgatók együttes állásfoglalása az uszítókkal szemben

## Befejeződött a demokrata egyetemi ifjuság kongresszusa

BUKAREST. — A demokrata egyetemi ifjuság — mint megirtuk — a bukaresti parlamentben országos kongresszust tartott, amely a demokrata egyetemi ifjuság jövőbeli magatartását határozta meg.

Beuran Alexandru kolozsvári egyetemi hallgató arra mutatott rá, hogy a kolozsvári román demokrata diákok harca sokkal nehezebb, mint az ország bármely más részének diákságáé, mert itt a sovinizmus nagyon súlyos nyomokat hagyott a lelkekben.

A kolozsvári Bolyai Tudományegyetem diákjainak nevében Germán János beszélt, akit lelkes tapsal ünnepelet a kongresszus.

— A magyar diákság részvétele ezen a kongresszuson — mondotta — azt a meggyőződésünket bizonyítja, hogy az országban nem lehet új életet építeni az együttműködő népek legteljesebb együttműködése nélkül.

Adriana Menichina a szovjet diákság üdvözlését tolmácsolta.

Constantia Craciun azoknak a volt egyetemi hallgatóknak nevében beszélt, akik a

demokráciáért sokkal nehezebb körülmények között harcoltak és börtönt viseltek.

Több felszólalás után Dorin Imre, a Bolyai Tudományegyetem demokrata diákjai nevében elmondotta, hogy a Groza-kormány egyik legnagyobb alkotása a kolozsvári magyar egyetem és biztosította a román demokrata diákokat, hogy a magyar egyetemi hallgatók készen állanak a demokráciáért harcolni.

Utána Radu Nicolae, a kolozsvári „I. Ferdinand”-egyetem demokrata diákjai nevében szólalt fel.

— A nemzetiségi kérdést — mondotta — véglegesen meg kell oldani, hogy abból a reakció ne csinálhasson választási jelszavakat és hogy ez a kérdés többé ne legyen az ország érdekeit veszélyeztető uszításoknak kiinduló pontja.

A kolozsvári román demokrata diákok szónoka kijelentette, hogy ők készek a nyílt harcra azok ellen a provokálók ellen, amelyek veszélyeztetik az együttműködő népek közötti jó viszonyt.

Utána Tóth Imre, a Bolyai Tudományegyetem demokrata diákjainak nevében

hangsúlyozta, hogy a román és magyar nép fiait mindig is együtt harcolták a szabadságért.

A kongresszus utolsó napján Gheorghe Bratescu zárószóvaiban a romániai demokrata diákok hősi halottainak emlékét idézte.

— Elena Pavelt — mondotta — Ploestiben 1944-ben éjelenen égették meg, Justin Georgescut 1942 augusztusában a bukaresti prefekturán gyilkolták meg, Dan Lazarovicot 1944-ben a fasiszta titkos szolgálat ölte meg, Jon Stancu, a Tudor Vladimirescu hadosztály élén Debrecen elfoglalásakor, Czejlér Lajos, a Tudor Vladimirescu hadosztály önkéntese pedig a Tátra-hegységben esett el.

Ezután a demokrata diákok spanyol- és franciaországi hősi halottait sorolta fel a szónok, közöttük Bencsik Olgát, akit Franciaországban a hitleristák fejszével végeztek ki.

A demokrata egyetemi hallgatók a kongresszus határozatában a fasiszmus és a reakció elleni harcra szólították fel az ország egész ifjuságát.

# Az államsegély elégtelensége miatt komoly anyagi válsággal küzd a kolozsvári Állami Magyar Színház

## Bizottság utazik Bukarestbe a színház jogos igényeinek kiharcolására

KOLOZSVAR. — A „Szentgyörgyi István” Állami Magyar Színház társulati gyűlésén Szentimrei Jenő igazgató beszámolt bukaresti útjáról. Elmondta, hogy művészeti felügyelői, minőségében tájékoztatói kívánta Ralea Mihail minisztert, a színház vezérigazgatóját és a Művészek Vegyes Szakszervezetének Unióját, a magyar színházak és színészek nemrég lezajlott értekezletének határozatairól és javaslatairól. Ugyanakkor a kolozsvári Magyar Színház részére a költségvetésbe beállított államsegély méltányos fejemelését, az elmaradt márciusi segély és az elmaradt költségvetési év fedezetlen hiányának kimentését 3 millió lej kifizetését óhajtotta elérni. Szentimrei sajnálattal állapította meg, hogy utjának eredményei nem váltották be a hozzáfűzött várakozásokat. Ralea miniszter a magyar művészeti felügyelőség hatáskörét és anyagi alapját megállapító törvényrendelet több mint fél év óta húzódó közzétételét kijelölték helyezni ugyan, de az évi 120 millió lejes megállapított államsegély felmérése iránti kérdést elutasította. A további részletek megvárakozását pedig Livezeanu államtitkár jele utalta.

— A tárgyalások tehát — folytatta Szentimrei igazgató — nem fejeződtek be,

továbbá folytatásukra színházunk képviselőiben Lukács József főtitkár Bukarestben maradt, kiknek támogatását a nemzetiségi minisztérium részéről Suciu Camil dr. államtitkár készségesen vállalta.

— A szubvenció összegének nagyságától függ ugyanis, hogy milyen mértékben válik szülékenységű a társulat leépítése és az e célra kért előleg nagyságától függ a tagok egyévi fizetési szabadsága, melyre a társulat két évi szakadatlan munka után derekasan rászolgált.

Szentimrei Jenő tájékoztatta ezután a társulati gyűlést a színház anyagi helyzetéről. A múlt év október havában megállapított 10 millió lej állami támogatás utolsó részletét, 7 millió 500 ezer lejt, jelentős értékcsökkenéssel csak az év március ha-

vában vették kézhez. Szerencsére a színház felülételemeztetése lehetővé tette, hogy a tagok fizetésüket hiány nélkül megkapják, sőt két ízben előjárás szerinti fizetésemeléssel is részesülhettek, de a különböző segélyek fedezet hiányában elmaradtak. Elmaradt a múlt évi költségvetési hiány kiegészítése is az állam részéről, noha ezt a színház államosítására vonatkozó rendelet az elmaradt csonka-költségvetési évre kijelölésbe helyezte. A színház igazgatósága így kénytelen volt az anyagi egyensúlyt a helyi ártalványok emelésével és bizony nem egyszer a műsor szívtovonájának rovására tett kényszerű engedelményekkel biztosítani. A mindössze havi tízmillió lejes megállapított államsegély a színház havi kiadásainak nyolcadrészét sem fedezi.

## Méltányos elbírálást!

A kolozsvári Román Nemzeti Színház, amelyre a kolozsvári Magyar Színházal egyenlő rangra emelték, évi 750 millió támogatásban részesül s a vele egy fedél alatt működő Román Opera Államsegélye az 1 milliórd lejt is jövele juthatja.

— Igazgatóságunk — folytatta Szentimrei — ez adatok ismeretében jogosnak és méltányosnak tartja, hogy a részünkre megállapított államsegély legalább havi harmincmillióra emeltesse és ennek az összegnek nem is egészen két hónapra eső részletét előlegként kérjük kifizetni, hogy a tagok nyári szabadságát biztosítsuk. Nem beszélünk itt színházunk épületének sürgős javítási igényéről, melynek teljes rendezését a tavalyi őszre előirányzott tárgyalások alkalmával a folyó költségvetési évre helyezték kijelölésbe. Abból a 24

millióból, melynek kifizetését kijelölésbe helyezték előlegként, egyetlen nyári hónap deficitjét is aligha fogjuk fedezni — fejezte be ismertetését Szentimrei.

## Támogatásra kérik fel a Magyar Népi Szövetséget és a demokratikus szerveket

A társulati gyűlésen többek hozzájárulása után az a vélemény alakult ki, hogy a kolozsvári Állami Magyar Színháznak a többi állami színházakhoz hasonlóan biztosított egyenjogúságáról a társulat nem mondhat le. Jogos igényeinek kiharcolása érdekében kiindulási pontul támogatásért a Magyar Népi Szövetséghez, valamint a Munkásegységfronthoz, a Szakszervezeti Tá-

## A vasgárdista

röpiratokat, amelyek Szovjetunió-ellenes támadásokat tartalmaznak — írja a „Graul Now”, a Vörös Hadsereg lapja —, kiegészítik Iuliu Maniunak és Jon Mihalachenak azokat a kihívó szovjetellenes nyilatkozatait, amelyeket Antonescuék perének tárgyalásán tettek. A különböző nyilvános tüntetések, amelyek a szovjet állam és a Vörös Hadsereg ellen izgáltak, egyes jól ismert „történelmi” pártvezetők beszédei, nem is vezethettek máshová, mint a terrorista „központi parancsnöksághoz, ahol a „Fekete subák” a „történelmi” pártokkal találkoztak.

— A román belügyminisztériumnak — folytatja a lap — a terrorista szervezettek felfedezéséről szóló közleménye azonban egyebet is mutat. Mutatja azt, hogy a román demokrácia alapos tisztogató munkát végez Romániában annak érdekében, hogy az országot megszabadítsa az elemektől, amelyek a múltban Romániát a „tengely” táborába vitték.

nácsához és az Országos Demokrata Árvonalhoz. Támogatásuk megszerzése után egy színészből, egy műszaki munkásból és egy igazgatóból összeállított küldöttség utazik le Bukarestbe, hogy az illetékes tényezőket a színház helyzetének komolyságáról meggyőzze.

## A hadügyminiszter rendelettel intézkedik a hadsereg létszámának leszállításáról

BUKAREST. — Megirtuk, hogy Vasiliu-Rascanu hadügyminiszter az Ekésfront krajoval gyűlésén bejelentette a katonai szolgálati idő leszállítását.

A hadügyminisztérium most rendeletileg a hadsereg állományát is megrostálja, erkölcsi, műveltségi és hivatásbeli szempontok figyelembevételével. Az elbocsájtandó tisztoknak és al tiszteknek egy ideig még folyósítják fizetésüket.

## Az ENKE ifjusági pályázatát hirdeti kirándulás leírására

KOLOZSVAR. — Az Erdélyi Népi Kárpát Egyesület ebben az évben is meghirdeti ifjusági pályázatát kirándulás leírására. A pályázat tárgya az 1946. év folyamán Romániában vagy külföldön megtett bármilyen — gyalogos, szekeres, autós, vonatos vagy vegyes — kirándulás leírása. A pályamunka terjedelme 12 kézzel írott vagy 6 rendes sortávú (nem sűrűn) gépelt ív. A papírnak csak az egyik oldalára szabad írni.

A pályázaton résztvehetnek azok a fiúk és leányok, akik 1926 január elseje után születtek, tehát legfeljebb 20 évesek, akár tagjai az ENKE-nek, akár nem. Egy pályázó több munkával is résztvehet.

A pályaműveket az egyesület titkári hivatalába (Kolozsvár, Jókai-utca 2. II. emelet) a folyó évi október 1-ig jellegű levéllel ellátva kell beküldeni vagy beadni.

A pályázat első díja 25.000 lej, a második díj 15.000 le, a harmadik díj pedig 10 ezer lej. A 4., 5. és 6. díj turistavonatkozású könyv. Minden nyertes megkapja az „Erdély” című folyóirat idei számait is. A pályázat eredményét a folyó évi november 1-én hirdetik ki és ekkor osztják ki a díjakat is. A díjat nyert munkák közlési joga egy évig, vagyis 1947 november 1-ig az Erdélyi Népi Kárpát Egyesületé.

A pályaműveket az „Erdély” című folyóirat szerkesztői és az egyesület turisztikaosztályának elnöke bírálja el. A pályázóknak ajánljuk, hogy munkájuk megírása előtt olvassák el a tavalyi pályázat beszámolójának II. szakaszát (megjelent az „Erdély” című folyóirat 1945. évfolyamában, a 97-ik oldalon), amely a turista leírásokra vonatkozó általános utbaigazításokat tartalmazza.

**Keresek románul és magyarul levelezni és könyvelni tudó tisztviselőt.**  
Írni-mármom Fellegvári-ut 3

**Gumibábfőzet bármilyen műlábra átszerel. — Sőrökötök, talpbetétet és ortopéd fűzőket jutányosan készít.**  
**Szász és Koller**  
Szentgyörgy-ut. 4 sz. (udvarban).



Általános és nemzetközi Szállítási Vállalat  
Szabadság-tér 27. Telefon 617.

**Kerti ünnepély**  
június 16-án, vasárnap  
délután 4 órakor az  
**Övönöképző Intézetben**  
Creanga-utca (volt Haller Károly-utca) 4-6 szám alatt.  
Fagyalt. Búfő. Tombola. Zene. Tánc. Mésor.  
Mindenkit szívesen lát és elvár a RENDŐRSÉG.

## ADAS-VÉTEL

**RITKA ALKALOM!** Olcsó áron, évi jótállással vásárolhat férfi, női és süllyesztős varrógépeket, kerékpárokat, kör- és siklógépeket, Weisz gépkerekeskedelmi szaküzletében Kojozsvár, Horea-ut 56. 1824

**EBEDLŐ** díofurniós, egészen finom kivitelben minden elfogadható áron eladó. Megbízva Klein, Majnovszki-tér 6, Szentegyház-utca sarok. 2219

**KONYHÁK** modernnek, rekamiék és kombinált szekrények, furniós asztalok és székek, süttét hálszoba, díofurniós modern ebédjéberendezés és komód, egyes szekrények régi konyhakredencek stb. eladó. Majnovszki-tér 6, Szentegyház-utca sarok, Klein. 2219

**BUTOR.** perzsaszőnyeg, írógép és mindenféle értéktárgyak vétele és eladása, ugyanígy bizományba elfogadok. Majnovszki-tér 6, Szentegyház-utca sarok, Klein. 2219

**HÁROMAJTOS** festett ruhaszekrény, szék, egy- és kétajtós jég szekrények, konyhák, ágyak, szekrények minden elfogadható áron eladók. Tordai-ut 9, Peitő-utcaival szemben. 2219

**VESZÉK—ELADOK** ócska ruhákat, fehérneműt. Rusu, Dávid Ferenc-utca 3. 2219

**BUTOR.** szőnyeg, porcsillán, írógép és egyéb tárgyak vétele és eladása. „Unicom”, Kossuth Lajos-utca 20. Telefon 508. 2212

**HALOK** féjhálók, szekrények, ágyak, asztalok, székek, Schöberl-ágy, perzsaszőnyeg, könyvszekrények eladók Muresánál. Kossuth Lajos-utca 27. 2201

**BUTORVASARLÓK** figyelme! Tordai-ut 9. szám alatt mindenféle butorok kaphatók a fejegyszerűbből a legjobb kivitelig, használtak és újak, ugyancsak vesznek és cserélik butorokat. Vizaknáj. 2219

**SZÁZ** darab angol és német fajta jóhozamú angoranyul speciális új ketreckekkel együtt eladó. Révai-utca 15. 2244

**ELADÓ** egy 8-as komplett Ford-motor. Rácz, Pata-utca 37. 2379

**PHILIPS** zeneszekrény 7+2 lámpás rádióval eladó. Szappan-utca 32, jobbra 1. ajtó. 2353

**ELADÓ** új „Original Ordner” számológép. Kun Géza-utca 37, Scheuer. 2353

**ELADÓ** jókárban lévő üzemképes 1½ tonnás teherautó gumikkal. Crisan-utca 37 (Kun Géza-utca). 2353

**REZUSZT** 500 literes, allg használt, eladó. Csertő-utca 38. 2355

**KERESEK** megvételre kifogástalan állapotban lévő komplett Jókai-sorozat. Cim a kiadóban. Gr

3½ LOEROS villanymotor eladó. Budai Nagy Antal-utca 54, Turós József villany-szerező. 2350

**TAVCSOVES** vonázó, kompasz, acél mérőszalag, mérőasztal, kavicsrosták, üres üvegek eladók. Kövespad-utca 18. 2392

**ELADÓ** fekete férfiljőny. Megtekinthető Beszéd Dezső szabóságánál, Szabadság-tér 14. 1437

**EGY** modern Zerlik-rádió eladó. Densusiann (Bajza-utca) 3. 2434

**HOFHER-SCHRANTZ I—E** gyártmányú kifizető állapotban lévő szecskavágógép sürgősen eladó. Berec-utca 5L 2435

**ELADÓ** 2x8.20-as jnojeum, ékszeres szekrények és egy jókárban lévő állványos fülész. Kerezi-utca 15. 2431

**EGY** jókárban lévő mély gyermekkocsi eladó. Apur-utca 34. Gr

**EGY** 4+1 lámpás modern Ingen- rádió, kerékpárdinamók és két kis motor eladó. Cim Kossuth Lajos-utca 54, az üzletben. 2428

**ELADÓ** díofurniós kétszemélyes rekamié és egy kombinált szekrény. Malom-utca 10, hátul az emeleten. 2421

**A TRIBUNA NOUA** keres jókárban lévő tratszékelyt. Ajánlatokat Május 1-utca 23 ajtó, a kiadóhivatáiba kérlünk. Gr

**NAGY** számtávkör 220.000 lej, szabóasztal 60.000, dolgozó asztal 30.000, ruhaszekrény 60.000, asztal 40.000, kárpitozott szék 40.000, éjjeliszekrény 30.000, hokkedő 10.000, szalon 150.000, jég szekrények, tojőrácsok, ebédszék, kombinált szobák, hájkok, tüzeltő, márkás festmények, szőnyegek legolcsóbban „Unicom”, Kossuth Lajos-utca 20. Telefon 508. 2425

**TELEFUNKEN** 4+1 rádió jó állapotban olcsón eladó. Bárkikor megtekinthető. Horea-ut 38. I. emelet 10, hátsó udvarban. Ragó. 2420

**ELELMISZERES** vitrin, tányérmérleg, kétszárnyas üveges ajtó eladó. Cserefalom-utca 14. 2419

**RADIÓ** Philips 3+1 lámpás, 500.000-ért eladó. Csertő-utca 11. 2418

**EGY** női kerékpár eladó. Szamosköz-utca 19. 2415

**ELADÓ** konyhaberendezés festve és festetlen. Munkácsy-utca 24. 2418

**HARMASZÉKRENY** tükörrel, bárczekrény, furniós teherautó sürgősen eladó. Posta-kei-utca 1. 2447

**SIKKÁLLÓGÉP** 4-es, 60 széles Grosser, 120 darab tüvej olcsón eladó. Weisz gépkerekeskedelm, Horea-ut 56. 2400

**EGY** fehér mély gyermekkocsi eladó. Hegyvidék-utca 6. 2416

**KET** darab gyönyörű szép süllyesztős varrógép (vadonatuj), az egyik beépített motorral (amerikai gyártmány), ultramodern, eladó. Weisz gépkerekeskedelm, Horea-ut 56. 2400

**FÉRFI** kerékpár és egy 3-es flu kerékpár új gumikkal eladó. Mária királyné-utca 35, Sólyom. 2414

**JÓBARBAN** lévő gyermek sportkocsi, Ingen-féle gáz vízmelegítő automata eladó. Erdélyi főúthoz, Szentegyház-utca 4. 2402

**GYAPJUFÉSÜLŐ** behuzat és voják-lapok eladók. Sajamon o'ajgyár, Szamosujvár. F

**KALOTASZEGI** asztal, két szék, egy virágállvány-garnitúra új állapotban eladó. Carmen Silva (volt Görgey-utca) 9. Strand háтамögött. 2400

**EGY** jó állapotban lévő sportkocsi eladó. Carmen Silva (volt Görgey-utca) 9. Strand háтамögött. 2450

**BICIKLI** külső-belső gumik, Singer varrógép eladó. Csertő-utca 21. 2404

**MODERN** díofa hajósobaberendezés és mosótéknő eladó. Pata-utca 151. 2374

**SZOBAI** kályhát vesznek. Török konzulné, Széchenyi-tér 40. 2367

**GAZREZSORA** tartály nélkül ajánlatot kérek árközjéssel. „Rezsó” jellegre. 2394

**ELADÓ** 4+1 lámpás Philips nagyfejlesztményű rádió és egy kitűnő állapotban lévő Naumann varrógép. Erdélyi Piroosky ügyvédi irodájában, Kossuth Lajos-utca 32. 2401

**NAGYMERETŰ** tömegfőzésre alkalmas főzőkemenő megvételre kerestünk. Czink, Dézsma-utca 5. 2407

**FÉRFI** kerékpár kitűnő állapotban eladó. Szondy-utca (Anatoje France) 68. 2414

**TRANSZMISSZIÓ** tengely 5 méteres, 45 mm. vas szíjzárcs eladó. Csákány-utca 70, délután 4—5 között. 2448

**ANGORANYUL** ketreccel együtt eladó. Munkácsy-utca 25. 2441

**ELADÓ** süllyesztős varrógép, fotejegy, Te'efunk-en-rádió. Teleki Mihály-utca 16. 1. ajtó, jobbra. 2439

**HALÓSZOBÁK**, konyhák, kombinált szobák, székek, nagy írat szekrény, íróasztalok, könyvszekrény, valamint egyéb butordarabok használt és új állapotban eladók. Kossuth Lajos-utca 32, butorraktár. 2439

**MODERN** új díoháló, lakkcsiszolt háló, használt könyvszekrény, hármasszekrény, szecjón kitűnő állapotban olcsón eladó. Hunyadi-tér 14, asztalosnáj. 2439

**MAGASNYOMASU** fűrdőhenger aljazattal, 5 m. öjomeszővel és csapokkal eladó. Méhes-utca 124. 2444

## ALKALMAZAST KAPHAT

**KISEBB** háztartás önálló vezetésére középkorú, egyedülálló jobb női gazdaszónak keresek. Gabriélné ékszerész-műhely, Szép-utca 1, Gólya-áruházzal meljett. 2241

**ÖNÁLLO**, jó bizonyítvánnyal rendelkező házzvezetőnő felveszek június 15-ére, Rosenberg Sománé, Május 1-utca 24. Erdélyi délután 5 óra után. 2366

**RUHAVARRASHOZ** kézielányt keresek. Cim Horea-ut 58, balra, ajtó 4. 2300

**ÜGYES**, dolgozni tudó varróelány jó fizetéssel azonnali beépíphet. Cim a kiadóban. 2410

**BUKARESTI** műhely keres fiatal asztalosokat és fasztergyűzősokat. Jelentkezni szombaton délben 2—3 között Március 6-utca 2 ajtó, Kunnáj. 2446

**KERESEK** sürgősen jőfűző komoly mindent. Jelentkezni a Venus-üzletben, Dózsa György-utca 22. 2433

**FÜRESZGYSÁR** keres azonnali beépítésre vizsgázott kázanfűtőt. Valea Somesului Kojozsvár, III. ker., Corvin-tér 3. 2433

**TISZTVISELŐNÖT** román nyelvtudással, aki vidéki utazásokat is vállal, felvesz nagyvárad i parvállat. Jelentkezni Kossuth Lajos-utca 20, ajtó 5. 2423

**ROMANUL** is tudó, magyarul perfek gép- és gyorsírónőt keres a Magyar Népi Szövetség. Farikas-utca 7, Titkarság. Gr

**BECSÜLETES** munkásszónyot, aki szepen mos, vasal, bejárónőnek azonnali felveszek. Ciosca-utca 1, ajtó 8. 2417

**BEJÁRÓNÖT** keresek a délelőtti órákra. Bem-utca 3, főjdszint. 2270

## ALKALMAZAST KERES

**ANGOL** és francia varró-olcsón vállal. Goldstein Margit, Timár-utca 34, I. emelet, ajtó 1. 2245

**FEHERNEMŰ**, ágnemű varrást és javítását olcsón vállalom, Kossuth Lajos-utca 50, Nagyné. Gr

## INGATLAN-LAKAS

**ÜZLETHELYISÉGET** vagy műhelyt keresek. Leépítést fizetek. Cim Kövespad-utca 7, Vajtas. 2220

**BUTOROZOTT** vagy üres szobát keresek konyha- és fűrdőszobahasználattal. Közvetlőt díjazok. Cim a kiadóban. 2360

**KÖZPONTBAN** szép nagy szoba vízkany-lóval, modern szobabutorral átadó. Cim a kiadóban „Azonnali” jellegre. 2380

## Az Országos Szakszervezeti Sporttanács komány megtorő Intézkedést alkalmaz a játékoscsabításokkal szemben

**BUKAREST.** — A Romániai Országos Szakszervezeti Sporttanács értesítést kapott, hogy az utóbbi időben több társadalmi sportegyesület vezetősége tárgyalást folytat szakszervezeti sportegyesületek csapataiban játszó labdarugó játékosokkal, akiket mesébe illő összegek felajánlásával klubcserére kíván megyneni. Az Országos Szakszervezeti Sporttanács a legkeményebb megtorő intézkedéseket kívánja alkalmazni az e harapódzó játékoscsabításokkal szemben és minden egyes helyi szakszervezet sportbizottságát, illetve sportfelőlést személyében teszi felelőssé bármilyen gyanus háttérj játékoskiadásával vagy átigazolásával kapcsolatban.

Az Országos Szakszervezeti Sporttanács egyben 1525/1946. számú rendjével a helyi szakszervezetek sportbizottságait, illetve sportfelőléseit felelőssé teszi arra, hogy — szükség esetén — helyi viszonylatban is a legszigorubb megtorő intézkedéseket alkalmazza olyan esetekben, amikor beigazolást nyer, hogy szakszervezeti csapataiban játszó sportolókat és más versenyzőket társadalmi egyesületekben való működésre kívánják csábító ígéretekkel megyneni.

## A Victoria és a Vasas megerősítve áll ki a Carmen ellen

**KOLOZSVAR.** — A Carmen labdarugócsapata, amely szombaton délután 6 órakor a Victoria, majd vasárnap délután 6 órakor a Vasas ellen játszik a városi sporttelepen, a győzelem reményében áll ki mindkét mérkőzésére. Mind a Victoria, mind a Vasas megerősítve lép fel és a többszörös román bajnokcsapat ellen, melynek játékos hatafmas érdeklődés előzi meg, mert a Carmen volt az az egyedüli csapat, amely kétszer is olyan bravuros eredményt ért el Kojozsváron, amj példáján volt az utóbbi

években. A Vasas ellen az elmúlt évben kétszer játszott Kojozsváron és a helyi csapat 1:3-as vezetés után 4:3-ra, majd az országos mérkőzésen 5:3-ra fordította meg az eredményt a maga javára.

A mai mérkőzés előtt a VI. helyen és nagyjából álló labdarugócsapata a városi tisztviselők ellen, vasárnap délután pedig 4 órakor — a Carmen—Vasas mérkőzés előtt — a Victoria—Derma a ifjúsági mérkőzés kerjéjébe lép.

## SPORTHÍRADÓ

**A Vasas vasárnapi uszőversenyén 120 versenyző rajdol. A Vasas uszőszakosztálya vasárnap délelőtt 11 órakor és délután 4 és 6 óra között egyesületek közötti usző- és vízilabdamerkőzést rendez a városi nyárj usző-**

dában. A versenyre 120 benevezés történt a BEAC, Univeritátesa és a Vasas részéről. A versenyen különösen Aranyossy és Kelemen dr. csúcslásjereit várják nagy érdeklődéssel az uszőport hívei.

**OLCSÓ HAZAK!** Tisztviselőtelepen 25.000.000. Györgyfai-uton 30.000.000. Hóspályán 30.000.000. Pata-utcaiban 45.000.000. Közponban sarokház nagy üzletelhelyiséggel, nagy telekkel 130.000.000. Horea-uton két emeletes ház elfogadható üzletelhelyiséggel, bekölthető lakással 150.000.000. Ezenkívül több belvárosi kertes ház bekölthető lakásokkal. „Express” iroda, Unió. és Köztő-utca sarok. 2365

**KERESEK** egy tiszta családnál egy kis üres vagy butorozott szobát teljes ellátással (étkezésel) egymagam részére. Cim „Pontos fizető” jellegre kérem leadni a Minervanyomdába, Brassai-utca 7. Gr

**HAZHELYEK** eladók! Andrei Muresan (volt Attija-ut) meljett 12.000.000—22.000.000 és a város minden részében. Barbus ingatlanyforgalmi iroda, Bojintinuanu 21 (volt Kojcsay-utca), délután 1—5 óráig. 2218

**EGY** szoba butorral együtt olcsón átadó. Vágóhid-tér 8—9. 2409

**KIADÓ** kocsmahelyiség lakással, istállópával és nagy udvarral. Cim Rákóczi-ut 67, Péter. 2411

**ELADÓ** sürgősen 2 szoba, konyhis bombázott ház az állomás közelében. Ugyanott 3000 darab bontott téglá eladó. Horea-ut 20, Sipos. 2402

**BELVÁROSI** 2 szoba, konyhis lakásmat ejszeréném külvárosi 1 szoba, konyhis lakással, lehetőleg külön telken. Cim a kiadóban. 2443

**BUTOROZOTT** vagy üres lakrészt keresek divatszalon részére. Cim Barna Imre, Dózsa György-utca 16; I. emelet, délelőtt 9—10-ig. 2440

**VILLANEgyedben** szépen butorozott szobát keresek. Havi 150.000. Cim Bodi Mária kalapszalon, Mihály király-utca 3. 2440

**HAZHELY** 252 négyzetméter 3.000.000-ért azonnali eladó a Tőkői-utcaiban, Hadak-utja meljett. Erdélyi Hunyadi-tér 14 alatt, asztalosnáj. 2439

**SZAMOSFALVI-UT** mentén Izvorului (Nyárud-utca) 35 ajlatt 1000 négyzetméteres ház hely eladó. Erdélyi Erzsébet-ut 18 ajtó. 2436

**BUTOROZOTT** szoba kiadó. Györgyfai-ut 83. 2424

**TRAFIK** részére kis üzletelhelyiséget keresek. Leépítést fizetek. Közvetlőt díjazok. Cim Szent György-tér 2, háztulajdonosnál. 2398

**HOREA-UTON** több helyiségből álló üzlet sürgősen átadó, berendezéssel vagy anélkül, a költségek megtérítéséért. Cim a kiadóban. 2428

**KET** gyárpályát nagy telekkel eladó. Meister, Hedei-utca 13. 2427

A mai és vasárnapi nagy mérkőzések jegyei kizárólag az „ORGAN” jegyirodában, Szabadság-tér 32. Telefon 303.

Szombaton: **CARMEN—VICTORIA**  
Vasárnap: **CARMEN—VASAS**

**HÖLGYEIM!** Géppel rossz harisnyából újat csinálunk, talpalást, zoknit és hosszú harisnyát köjünk. Szemfészédést vállalunk. Ugyanott eladó szekrény, ágy, sodrony, mosó. Székelyhadostály-utca 5, Budai Nagy Antal-utcai Kaszárnya meljett. 2386

**JUNIO** 7-én a Székely-téren elveszett 1 pár cipőt, boniereket és üzleti könyvet tartalmazó két csomag. Becsületes megtaláló a cipőt megtarthatja, sőt illő jutalmában részesül, ha a boniereket és üzleti könyvet ajánl címre visszahozza: Dérczy Olivía, Andrei Muresanu-utca 32. 2385

**ELUTAZAS** miatt sürgősen eladó egy ház nagy kerttel. Ugyanott egy körkölőgép eladó. Csaba vezér-utca 92. 2299

**KERESEM** Ilyés Sándort, aki a 76/4 25. hídáronkól szöveget, Szamosujvárról vonult be. Ha valaki tud rója, értesítse feleségét, Kligerebley-utca 1. 2413

**VILLANYMOTOR** garancia meljett bére adó. Erzsébet-ut 5. 2408

**NYUGDLIAS** urlembér éjettársat keres vidéki vagyonos, 62 éves urinót. Tejes cím levelet „Nehéz egyedül” jellegre. 2445

**DIVATSZALON** betársulna üzletelhelyisébe. Cimeket „Divatszalon” jellegre kérek. 2440

**BIZOMANYBA** elfogadok butorokat és egyéb használt tárgyakat. Kossuth Lajos-utca 32. 2439

**FÉRJHEZ** adnám jómódu rokonomat 40—45 év körjüli biztos egészséteclájú zsidó férjhez. „Elvált asszony” jellegre a kiadóban. 2429

**ELVESZETT** vasárnap a Dónát-uton egy sötétkék fehér mintás sejcenkbabátka. Becsületes megtalálója sziveskedjen a Borha Mikló-utcai flugimnáziumban leadni. 2403

**JÓFORGALMU** fűszerüzlet áruval átadó. Cim a kiadóban. 2399

**FELKÉRJÜK** az Oroszországból hazatért hadifoglyokat, akik esetleg fiunkkal, ifjú Kozák István repülőhadhradossal egy foglyotáborban voltak, értesítsenek Székely-tér 39. szám, I. emelet ajtónál lakásunkon, vagy Székely-tér 31. szám ajtónál körözöttünkben. Idősebb Kozák István és neje. 2400

**BERBE** vennék vagy ejszámolóra átvennék kisebb vendégjót vagy korcsnát. „Német” jellegre a kiadóban. 2396

**ISMERETSEG** hlányában ezuton keresem középkorú urlembert ismeretségi házassági céljából. „Özvegyasszony” jellegre. 2396